БАСНЯ

«Как Матвей не послушал людей»

Построил домик дед Матвей,

Теперь он сельский житель.

Но вот он слышит от людей –

«Купи огнетушитель!»

«Зачем?» - подумал наш герой.

«Пожаров не было со мной!

Авось меня с моей избой

Пройдёт несчастье стороной».

И вот – гроза! Во весь опор

Молния летит во двор.

Огонь, пожар, везде горит,

Кричат: «Беги, быстрей туши!»

И развёл руками дед –

Огнетушителя-то нет!

Будет знать теперь Матвей –

Огнетушитель всех нужней!

«Old Mattew’s story»

Old Mattew built a house.

Now he’s a villager.

But he hears from every mouth –

“Buy a fire extinguisher!”

“No need” – he thought.

“I had fires not”.

“I hope so much, the house of mine

The case of fire will pass by”.

But storm is here!

It’s so severe!

The lightning’s bright

Flies from the sky.

And every corner of the yard

Is full of fire, t-storm’s hard!

All neighbours shout: “Get it quick!”

But fire extinguisher’s to seek!

Old Mattew learns at last –

Fire extinguisher is a must!